中國洪門民治黨滿地可分部
一九八三、四年度職員

執行委員：謝文斌，李龍灼，胡超明，白壽昂，羅日新，譚德意，黃春賢，余文蔚，馬述舜。
候補執行委員：伍炳煥，黃碩儒，張錦輝，黃浩達，黃鄙惠。
主任委員：謝文斌。副主任委員：李龍灼。
主任秘書：余文蔚，副：陳偉誠。
財政主任：胡超明。副：伍炳煥。
外交主任：張錦輝。副：馬陰昌，譚兆欽。
組織主任：黃碩儒。副：阮勝光。
宣傳主任：陳景堯。副：黃碩儒。
監察主任：李毓麟。副：黃寶琛，黃國慎，馬述舜，黃鄙忠。
候補監察委員：林培鎮，譚兆欽，劉景宗。
監察部書記：陳偉誠。
黨務顧問：黃金灼。
達權社社長：羅日新。副：李龍灼。
書記：謝文斌。副：陳偉誠。
財政：胡超明。副：伍炳煥。
外交：張錦輝。副：譚兆欽。
監督：李毓麟。副：白壽昂。議長：黃春賢。
評議員：全體社員。社務顧問：黃金灼。
洪門體育會會長：李龍灼。副：李毓麟。
書記：陳偉誠。副：謝文斌。
財政：伍炳煥。副：胡超明。外交：張錦輝。副：馬陰昌
國術主任：馬旭平。副：郭僑志。
瑞獅主任：林培鎮。副：郭僑志。
會務顧問：黃金灼
洪門閑園藝術研究社社長：余文蔚。副：謝文斌。
書記：陳偉誠。副司徒錦安。財政：伍炳煥副胡超明
外交：張錦輝。副：馬陰昌。宣傳：陳景堯副黃碩儒
總務：白壽昂。副：余永勝。劇務：馬旭平。
音樂主任：馬述舜，副：譚兆欽。
藝術指導：馬旭平。副：謝文斌。
社務顧問：黃金灼。

天寶旅行社
Pan-Pacific Travel
外埠電話 TOLL-FREE(800)663-1188
地址：片打東街一六六號
電話：688-8321
專售：移民，旅遊，加航，日航，國泰及大韓之特價港台機票
代理：國內外航機機票、酒店、火車、汽車及各地旅行團
專營：▲中國回鄉探親團費由$1250起隨時出發。
▲香港黃金假期包來回機票連十三晚酒店及接送，費用由$1550起，來回機票及六晚酒店由$1290起，由三月起，每月有團出發。
▲香港台灣十四天遊遙遊，由$1700起。
▲東南亞21天遊，費用由$3450。
出發日期：五月十五日，七月十日。
▲遙遙歐遊團，華藝領隊。
出發日期：七月八日（全程22天）
行程：英國，丹麥（哥本哈根）荷蘭。
▲德國，奧地利，意大利，瑞士，法國。四月八日
中國旅行探親團 費用由$2079起
▲北京杭州桂林名勝團（共四團）：
•三月十九日，六月五日，九月廿五日，十月十六日（在中國二十天）
行程：香港，廣州，北京，南京，無錫，蘇州，上海，杭州，桂林，廣州。
•四月十四日（在中國十五天）
行程：北京，西安，上海，杭州，桂林，廣州，香港。
•四月廿一日（在中國廿二天）（泰山遊）
行程：香港，廣州，北京，泰山，賽州，南京，鎮江，蘇州，杭州，上海，桂林，廣州。
•六月十八日（在中國廿一天）
行程：香港，廣州，北京，青島，濟南，上海，蘇州，杭州，桂林，廣州。
•七月五日（在中國廿一天）
行程：香港，廣州，鄭州，登封，洛陽，北京，上海，蘇州，杭州，桂林。
•八月九日（在中國十四天）（少林寺古都團）
行程：香港，廣州，鄭州，開封，登封，洛陽，北京，桂林。
•九月三日 在中國廿一天）（長江三峽遊）
行程：香港，廣州，桂林，武漢，宜昌，重慶，成都，北京，廣州。
●中國旅行團特點：直接主辦
本公司在國內旅遊，全部採用華僑外賓配額，團員獲得嫩佳招待及住宿，華人領隊代辦簽證。

專門油漆
外程 屋內 屋工 小大 價估 費免
324-9710
274-9384

解決學校交通
九年新三匯房另土庫完成，鄰近中小學，不需過大街，學生可返家午膳，地點適中，緬夾中四街，巴士直抵華埠，最合僑胞，開價十二萬八，還價及約時觀看。
伍威發八七九—五八六六
八七九—一零九二
亞美實業有限公司

捷高清潔用品公司
Ridgeway Supply
606 W. Broadway, Van.
B.C. Tel: 872-3955
吸塵機，兩迅打臘機，廁紙抹手紙，洗碗碟粉，洗爐灶水，洗地氈水，各清潔劑，清潔公司供應餐館及機器袋。

余景輝會計師樓
增報入息稅會計，核數，稅務，商業，產業管理及諮商。
地址：雲高華片打東街二百號二〇三室（緬街夾片打街）
辦公時間：星期一至五上午十時至下午五時半星期六十二時至四時
電話：669-4406

建美電器行
TEL. 251-5557
612 E HASTING ST. BC
雪櫃 洗衣機 各種電器 修理 保養 交換
相機 顯微鏡
•誠惠迅速 •收費公道•
•高級收買•舊電視•唱機•煲頭•

HILLCREST PLUMBING
三件頭顏色浴具，原價$510，現售$299.50
CRANE水廁，多種顏色，原價$178.50 現售$99.50
不銹鋼升水升，原價$146，現售$88.80
多種顏色浴缸半價出售。
不同顏色掛牆式洗面盆$32.50
另有多種顏色掛牆式水廁，適合土庫用，半價出售。
其他水喉用品超少減價處理。
212 E. 17th Ave.
1447 Commercial Drive
879-5301 255-8244

嘉華冷暖氣工程
煤氣暖氣冷氣凍房
TEL：251—1616
2044 TURNER ST.
請△△△△氣倉食牛大理專
電日快收政機凍櫃奶小商科
黃夜捷費府熱房餐瓜雜業裝
耀服妥從牌水冷館菜貨家置
堂務當廉照爐暖貨肉店庭修

勝任車蓬按裝廠
由你的貨車轉變爲有蓬的睡車，有十二年經驗，免費估價，保安善，組件有零，汽車頭，
FREE SPIRIT VAN
398 Kingsway Van. B. C.
Ph. 873-3361

水電暖氣工程
專門按裝，修理，價水錢喉相宜
電話：298，8924 張

順發冷氣工程
雪凍暖冷電櫃房氣氣爐
修理按裝肉食，牛奶，菜蔬櫃。
日夜服務，免費估價。
電話：298-1431朱先生

昌記裝修油漆公司
承接泥水木工傢俱等各大小工程忠誠爲僑胞服務工作快捷妥當。
電話 二五四—七五〇三 六八七—四〇九四

宏海裝修建築
商店住宅 新建修改 專業補漏 免費估價
車房土庫 長期保養 精換瓦面 快捷妥當
電話：二九一—九八六一

中明
油漆裝修大小工程
土庫間格屋頂補漏
免費估價
請電：
325-5459

BING PLUMBING & HEATING
831 COMMERCIAL DR. VAN.
254-4935
254-4935 炳記
安裝水喉潔具暖氣工程
接駁政府大渠
修理土庫漏水
SALES & SERVICE

易成建築公司
專建新屋 專人設計 政府牌照
商業店舖 十年經驗 十全保險
電話：255-4701
299-9096
（晚6-10時）

裝修處處有
藝精何處尋
裝修：私人住宅
承建：工商樓宇
油漆：免費
地產檢驗
偉發建築
電話：五八四—八七四五
三二五—七六一五

剪草
專門剪草，剪樹，種樹，修樹，舖草，美化及清理庭園，工作完美，免費估價，包君滿意
請電：873-8177
GABO庭園服務公司

專釘屋頂瓦仔
滾石蠟青屋面
舊屋翻新潤
修理水漆
內外油漆
O. K. ROOFING
294-6766

林佐土木工程
泥水造木 土庫裝修
內外油漆 陽台車房
各欵厨櫃 大小工程
電話：299-8056

Gunn's Plumbing & Heating
煤氣水喉工程
持有政府合法牌照
專門安裝及修理
熱水暖氣等等
一切煤氣大小工程
電話：437—1664

日夜服務
通渠道
專通各大小渠道
修理漏水救急電話：253-7363
255-8171余生

防盜
供應家庭及工商各界下列產品：
防盜花窗•內外鐵閘•
花廊欄杆•及修理工作•
JIM'S WELDING
（工廠）324-1020
（住家）874-1428
保暖雙窗大平賣
安裝費可省15-30%
安裝後暖氣損失可大量減少，冬暖夏涼。

區煒電子電器工程
A. V. SYSTEMS LTD.
廿四小時電話：253-3608
專門安裝修理▲防盜警鐘▲改良栢文火警系統▲大小電器工程▲栢文通話設備(Intercom)

建利建築工程
KELLY CONSTRUCTION
商業住宅 新舊裝修 土庫間格 水泥露台 水電工程 快捷妥當 政府牌照 免費估價
電話：873-2566
32[illegible]-5819

JOHNNY CHOW PLUMBING
959 EAST 21st AVENUE
VANCOUVER, B.C. V5V 1S4
PHONE 876-2057
876-6872
曹振興
政府合法牌照 新裝或修理 水喉煤氣喉 日夜應召 保君滿意

清潔服務
健良清潔公司，承接大廈，寫字樓，柏文，商店，餐館，工廠等等，的清潔工作
電話（604）876-3854

永新清潔公司 JB
專承接清潔各大廈、寫字樓、餐館酒樓、柏文、工廠、貨倉、商店等工作價錢平，服務好蒙惠顧。
請撥電話：公司876-8581住宅255-4049（24小時）

FREE ESTIMATES
HOMEOWNERS
SPECIAL
OUTSIDE HOUSE
PAINTING
-DURATEX-
日夜電話：874-5515
EAGLE EYE INC
屋外油漆，特價住家商店。免費估價

東方雪櫃冷氣公司
New Way Refrigeration Ltd.
專科上門修理家庭商業雪櫃設計按裝大小商業凍房冷氣大小工程一律歡迎。
日夜服務收費從廉
電話•英語 251-2301 政府牌照
•華語 255-4821 馬文紹

Harry James' Agencies Ltd.
Insurance and Real Estate
606 Main St., 684-1377
汽車保險•房屋樓宇商業等各項燕梳
公平妥當
專人指導
歡迎垂詢
代理

利鐵有草煙公司
Heatley Trading Co., Ltd.
129 Keefer Street Vancouver B.C.
PHONE. 681-7595
代理 各種香煙 蔗糖發行
大小光顧一律歡迎 一二九號奇化街 近緬街西邊 半個街口

中國糧油有限公司
239 E. HASTINGS ST. VANCOUVER, B.C. •電話：687-4204
春季大減價　美國上等靚絲苗特平 $9.99
百分百純正粟米油$.3.80　金牌即食麵卅包庄$4.99

好消息！
專代客申請政府補助三千元！
頂好建築工程
PAN VAN CONSTRUCTION
日間：688-3018 夜間：277-8247
油漆裝修 土庫間格 露台車房
房屋加建 店面改裝 大小工程

永聯企業有限公司
WOSAN ENTERPRISES LTD.
營業部陳列室及工場
8979 Young St., South Chilliwack B. C.
電話：(604)792-5132
(604)792-6819
一九八四年月份牌即日開始接受訂購至八月三十日止截稿
本公司出品月份牌之特點
有加拿大及唐人假期
樣辦及價錢單備索
由本月廿八日起遷新址繼續營業
華星牌中文打字機
加拿大總代理

世運分銷公司
OLYMPIC DISTRIBUTORS
1020 Malkin Avenue Vancouver B. C.
Tel. No. (604)438-2452
●批發
新到鮮靚
蓮藕•
馬蹄•粉葛
雪豆 木瓜
大肉生薑
大肉蒜子
湖北咸脆花生16 oz
抽氣鹹酸菜卅磅庄
好味牌急凍魚丸
蝦丸墨魚丸 48 8oz

加拿大皇家銀行
ROYAL BANK
本行經辦 銀行業務
支票往來 定期存款
私人貸款 房屋按揭
協助發展 工商投資
國際貿易 信用貸款
利息從優 手續簡便
服務週到 歡迎垂詢
緬街四〇〇號（夾喜士定東街）電話665—5240
片打東街二六九號（華埠分行）電話665—6925

長城公司
溫哥華喜士定東街336號
TEL. 669-0833
新到大批大蒜片
每箱二十五公斤
只售一百一十
零沽批發，無任歡迎